聯合報
UNITED DAILY NEWS
行政院新聞局出版事業登記局版臺業字第零貳伍號
中華郵政台字第五九四號執照附登記為第二類新聞紙類
創辦人 王惕吾
發行人 王效蘭
今天十五大張　每份訂價拾伍元
總管理處 聯合報
地址：(110)台北市忠孝東路四段五五五號
總機 7681234・7601616
採訪中心 7689036 地方新聞中心 7689297
電話專線 080-060-080 訂報轉8989 送報問題轉8980
本報所刊文圖非經同意不得轉載

連戰考量選民意

件條然必為視 素因觀客他其及趨所

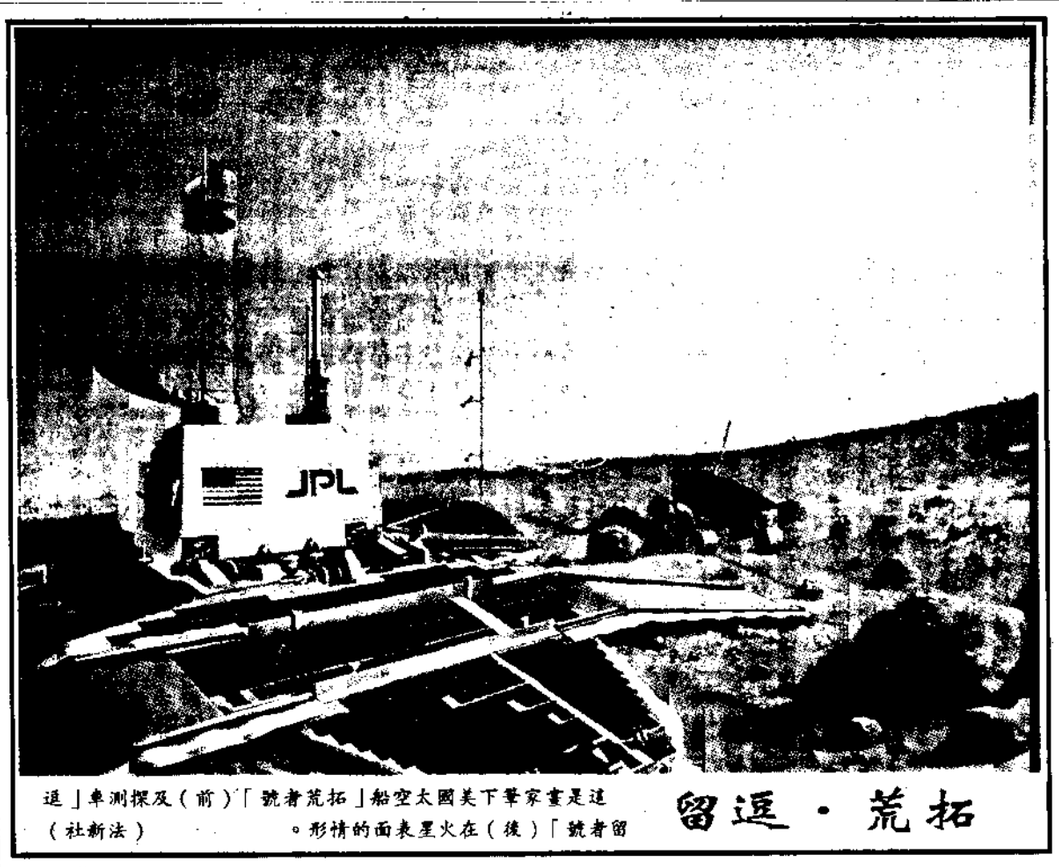
【記者黃鴻鈞／台北報導】副總統兼行政院長連戰日前接受香港中文「亞洲週刊」專訪，談到競選下任總統的意願，連戰說：「我想考量民意所趨及其他客觀條件因素，是必然的。」這是連戰較為明確表達接班意願的說法。

連戰在接受專訪時談到相當多修憲中有關總統權力的意見。連戰指出，世界各國民選總統負責對象是選民，因而對總統最主要的約束力量是總統的任期，任期一到就要重新面對選民考驗；另一方面國民大會也可罷免總統、副總統，這是其他多數先進國家所沒有的機制。

對於總統應否擁有主動解散國會權的修憲問題，連戰認為立法機關有倒閣權，當然要讓行政部門有解散權，內閣制式的民主政治運作就是要讓這兩種權力相互牽制；雙方產生僵局，也可透過解散國會，探求選民意向。連戰說，我們目前修憲的設計是總統僅有被動解散權，即立院通過對閣揆的不信任案，總統才可行使解散權，就學理而言，是缺少平衡的設計。

連戰也表明支持對彈劾總統要有嚴格限制，以免因某些情結因素，動輒發動連署，輕易造成有廣大民意基礎的總統受到傷害。

有人指修憲是為連戰量身製衣，連戰加以否認，強調沒有那個人可以不經民意洗鍊與支持而擔任國家領導人，也沒有人能篤定自己可以擔任某個政治職位；量身定製之說，在民主時代毫無存在基礎。這項專訪將刊載在七日發行的亞洲週刊。相關新聞見二版



拓荒・逗留

逗」車測探及（前）「號者荒拓」船空太國美下降家畫是這（社新法）。形情的面表星火在（後）「號者留

星火探再類人

陸登跳彈晨凌號者荒拓

【本報綜合加州巴沙迪那四日外電報導】美國今天以太空中的特別焰火慶祝國慶—火星探測太空船「拓荒者號」，在這顆紅色的行星史無前例的表演一次像皮球般地在火星表面彈跳幾下後降落，太空總署證實降落完成，但尚無詳情。

位在巴沙迪那的太空總署噴射推進實驗室負責監測拓荒者號活動的戈洛貝克表示，目前一切均依計畫順利進行。火星氣象預測人員預計，降落地點戰神谷天氣晴朗但「極端寒冷」。拓荒者號預定於美西時間四日上午十時零七分（台北時間五日凌晨一時零七分）降落，安全降落的消息至少要到四日下午二時卅分以後才能證實。

太空船從火星軌道降落至地表只需四分半鐘，但這卻代表在地球地面控制中心的科學家們長達數小時焦急等待的開始。據估算，從火星表面傳回之安全降落的微弱訊號，要四小時左右才能傳抵地球。如果一切順利，拓荒者的降落將是自一九七六年維京號太空船登陸火星以來，太空船再次登上火星表面。維京號太空船從一九八二年起便停止傳回訊號。

依計畫，拓荒者號至少要花一個月的時間，向噴射推進實驗室傳回著陸地點的照片及火星組成成分和環境資料。

拓荒者號稍後將釋出六輪的探測車「逗留者號」，在火星地表進行一星期的地形探勘，在數十平方公尺的範圍活動，蒐集有關降落地點戰神谷的詳細情報。這個地區原為一個遍地岩石的淺盆地，含有水分。

逗留者號是一部重二十三磅，有點像吉普車的智慧型機器人探測車，每秒可以一公分的速度在拓荒者號周圍活動，用內建的三部攝影機拍照，並用分光儀測量泥土及岩石的化學成分。

相關新聞見三版

山洪暴發 捲走十人

尖石人車落溪 警方漏夜搜救

【記者吳文良、劉廣義／尖石報導】新竹縣山地尖石鄉昨天午後豪雨造成山洪暴發，油羅溪水位暴漲，沖走在河床釣魚和下班經過河床便道的人車，警方指出，有一輛廂型車、兩輛轎車、兩輛機車遭洪水沖走，尖石鄉公所職員陳信一、陳信次兄弟等十名男女失蹤，只有高永康和原住民高義秀獲救；尖石鄉交通也因而中斷。新竹縣警方和救難組織漏夜沿溪搜尋生還者，至今天凌晨尚無所獲。

新竹縣一二〇線縣道在尖石鄉義興大橋至北角吊橋段正進行拓寬工程，這條道路是尖石鄉對外唯一通道，為免拓寬工程影響交通，施工單位在油羅溪河床闢有兩線道的便道，昨天午後山區降下大雨，兩小時內下了一百多公厘雨量，山洪使油羅溪水位暴漲，在河床釣魚、工作的民眾紛紛走避。

尖石鄉代會主席蕭振宇、民眾服務社主任張瑞娥指出，下午四時卅分他們從竹北返家，在北角段看到山洪暴發，洪水來的太快，鄉公所工友陳信次（卅五歲）、技士陳信一（卅九歲）和總務高永康三人乘坐的轎車，在便道被洪水沖走，三人逃出車外站在一塊石頭上，路人紛紛以繩索、竹竿要救三人脫困，只有高永康衝了兩次獲救，陳信一、陳信次兄弟被洪水沖走。

蕭振宇和張瑞娥說，他們也看到騎著兩輛機車的婦人陳清花（卅歲）、鍾錦玉（卅三歲）、吳玉珍（四十二歲）也被洪水沖走，而洪水裡還有鄉民楊朝棟（六十六歲）駕駛的廂型車，車內有他的女兒陳淑萍（十八歲）和外甥女張婷雅（六歲）、張婷羽（二歲）、張婷絮（一歲）三姐妹。橫山警察分局長黃錦芳表示，警方從洪水裡救起名叫高義秀的原住民，他獲救後不知去向。

相關新聞見六版

話題
為考生作法牟利 命理師錢哲明被押 5
財經焦點
國際金價暴跌 一度創十年來新低 21
流行周報
名人夫妻書房 漢興與田單黨部之爭 各說各話 2
少年偶像點將 國民黨省黨部包場 招待球迷看職棒 4
45起 新版赴大陸投資規範公布 9
暑假 四十多萬學童上演「流浪記」 19

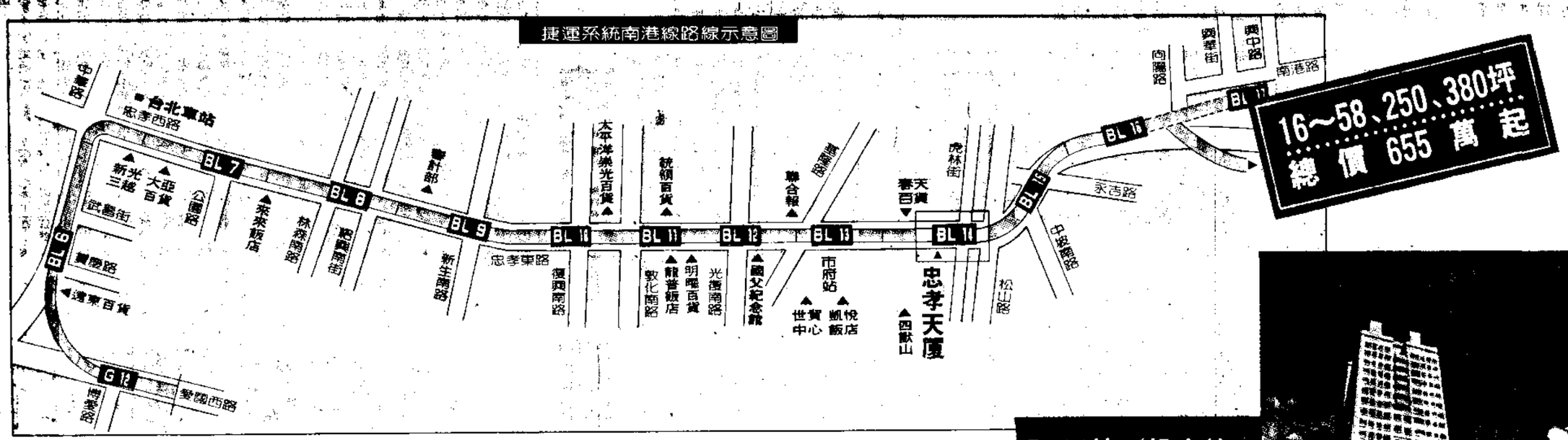
大學聯招會公布各科選擇題解答 見19版

日昨市股：頭店場市 數指 OTC 289.05 值總交成 64.27億 0.34 ↑ ｜ 數指權加 9192.57 值總交成 1610.26億 164.94 ↑

今日氣天：市北台 24℃－32℃ 50% 午後雨降 ｜ 市竹新 24℃－32℃ 40% 午後雨降 ｜ 市中台 25℃－32℃ 40% 午後雨降 ｜ 市雄高 26℃－32℃ 40% 午後雨降

台北凱悅大飯店 HYATT
決定省下機票 來凱悅渡假
訂房或詳情請洽台北凱悅訂房部
電話：(02)720-1200轉3158/61
飯店地址：台北市松壽路2號

聰明人都看得到捷運的機會點！
忠孝天廈
捷運沿線商機無限・捷運共構財富共享
忠孝東路帶狀商圈的繁華已從地面延伸至地下，靠捷運行大運的事例即將在此眞實呈現
與捷運藍線BL14站松山站出入口共構的「忠孝天廈」住戶
將坐享數百億打造的捷運系統所衍生的財富



1/4稀有機會
忠孝天廈—全國首座與捷運站共構完工大樓
1樓與捷運BL14松山站出入口共構成型
忠孝東路繁華帶上唯一一塊苦心再造的大型住辦大樓
BL14站共有A、B、C、D四個出入口
目前僅與B出入口共構的忠孝天廈
完工浮出地面
搶搭捷運增值列車
忠孝天廈難得1/4機會

信義區內新趨勢大樓
■樓高地上18層地下4層，戶戶挑高3米5
■可自住、可辦公、可投資，戶戶皆可設立事務所
■首座與捷運站共構完工大樓
■大樓設置自動化系統BA
■五星級全配備／除必備廚具外，一般住戶另贈洗碗機、烤箱，住辦套房另贈微波爐、電磁爐冷熱開飲機、電熱水器、水型電冰箱
■10%自備款，90%高額貸款，總價655萬起

BL14站／松山站
位置／本站位於忠孝東路與松山路交叉口西側
型式／本站為二層地下車站

■投資興建／家美建設■建築設計／威雅各建築師■企劃銷售／芳鄰廣告■使用區分／住三・住三之一■使用號碼／86使字第026號■地址／北市忠孝東路五段410號■服務專線／722-4682